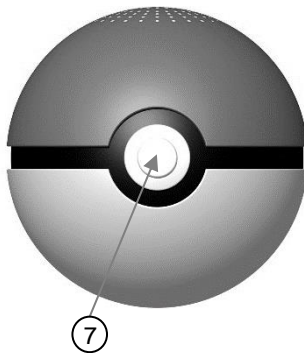
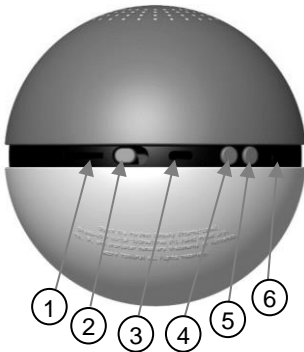






## SPECIFICATIONS

- Components : Pokeball speaker – Micro USB cable
- Bluetooth ver. 4.2 – Frequency 2.402-2.480G
- Working Distance: 10m+ / Sensitivity: 83dB
- Lithium battery, 3.7V/ 1200mAh
- Charging time: 3-4 hours / Play time: 4 hours (in default sound level)

## COMMANDS



- ① TF Card slot – Support Max 32G Flash, compatible with MP3, WMA, APE, FLAC music files.
- ② ON / OFF Switch
- ③ DC 5V Charging port – Use the supplied micro USB cable to connect to the computer.
- ④ Vol - /  – Press once to reduce the sound level / Long press to play last track.
- ⑤ Vol + /  – Press once to increase the sound level / Long press to play next track.
- ⑥ Line in – Support external audio source from mobile phone, MP3 player, computer or tablet. Input with standard DC 3.5mm (not included).
- ⑦ Play / Pause button – Flash while playing, light up while playing or charging.

## SAFETY CAUTIONS

- Keep out of reach of children ; in order to avoid electric shocks or suffocation.
- Do not spill any liquid on the product and do not touch with wet hands to avoid getting shocked.
- Do not disassemble, try to repair or reconstruct the product.
- Do not place a flame source such as candles close or on top of the speaker.
- Do not locate the speaker or cord near heat sources such as radiators, heaters, air duct or direct sunlight.
- Stop using the speaker in the following situations : high temperatures, smoke, burning smell, unusual noise or if you notice fire coming from product.

## WARRANTY

This product is covered by our warranty of two years. For implementation of the warranty or after sales service, you should contact your dealer with your proof of purchase. Our warranty covers defects in materials or assembly due to manufacturer with the exception of any damage from non-compliance with instructions for use tampering with the product (such as dismantling, exposure to heat or humidity).

Note : please keep this manual, it contains important information.

*Teknofun states that this product complies with the essential requirements and other relevant provisions of directive 2014/53/UE. The declaration of conformity can be requested at [hotline@teknofun-entertainment.eu](mailto:hotline@teknofun-entertainment.eu) or 15 rue beaujon 75008 PARIS France*

Made in RPC

© 2017 Teknofun All Rights reserved

© 2017 Madcow Entertainment France All Rights reserved

<http://www.teknofun-entertainment.com>

©2017 The Pokémon Company International. ©1995–2017 Nintendo/Creatures Inc./GAME

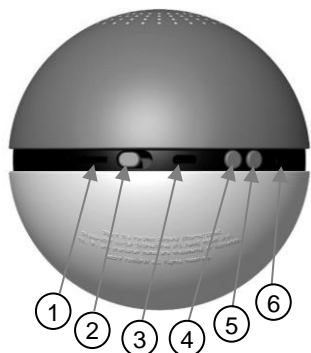
FREAK inc. TM, ®, and character names are trademarks of Nintendo.



## CARACTÉRISTIQUES

- Composants: Pokeball speaker – Câble d'alimentation micro USB
- Bluetooth ver. 4.2 – Frequence 2.402-2.480G
- Distance de fonctionnement: 10m+ / Sensibilité: 83dB
- Lithium battery, 3.7V/ 1200mAh
- Temps de charge: 3-4 heures / Fonctionne durant 4 heures (en mode sonore par défaut)

## COMMANDES



① Emplacement de carte TF – Support Max 32G Flash, compatible avec les fichiers MP3, WMA, APE, FLAC.

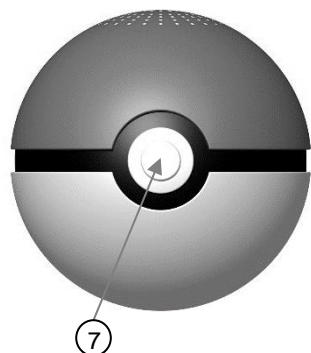
② Interrupteur ON / OFF

③ Port de charge DC 5V – Utilisez le micro câble USB fourni pour vous connecter à l'ordinateur.

④ Vol - / ◀◀ – Appuyez une fois pour réduire le niveau sonore / Appuyez longuement pour lire la chanson précédente.

⑤ Vol + / ▶▶ – Appuyez une fois pour augmenter le niveau sonore / Appuyer longuement pour lire la chanson suivante.

⑥ Line in – Source audio externe depuis le téléphone portable, le lecteur MP3, l'ordinateur ou la tablette. Entrée avec prise jack standard 3,5 mm (non inclus).



⑦ Bouton Play / Pause - Flash pendant la lecture, s'allume pendant la lecture ou le chargement.

## CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- Tenir hors de portée des enfants afin d'éviter les chocs électriques ou suffocation.
- Ne renversez pas de liquide sur le produit et ne le touchez pas avec les mains mouillées pour éviter un choc électrique.
- Ne démontez pas le produit, n'essayez pas de le réparer ou de le reconstruire.
- Ne placez pas de sources de flammes tels que des bougies près ou sur le produit.
- Ne placez pas le produit ou le cordon près de sources de chaleur telles que des radiateurs, des conduits d'air ou à la lumière directe du soleil.
- Arrêtez l'utilisation de l'enceinte dans les situations suivantes : hautes températures, fumée, odeur de brûlé, bruit inhabituel ou si vous remarquez un incendie provenant du produit.

## GARANTIE

Ce produit est couvert par notre garantie de deux ans. Pour toute mise en œuvre de la garantie ou du service après-vente, vous devez vous adresser à votre revendeur muni de votre preuve d'achat. Notre garantie couvre les défauts de matériaux ou d'assemblage causés par le fabricant à l'exclusion de toute détérioration provenant de non-respect de la notice d'utilisation ou toute intervention intempestive sur le produit (telle que démontage, exposition à la chaleur ou à l'humidité).

Note : veuillez garder ce mode d'emploi, il contient d'importantes informations.

*Teknofun déclare que ce produit est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 2014/53/UE. La déclaration de conformité peut être demandée à [hotline@teknofun-entertainment.eu](mailto:hotline@teknofun-entertainment.eu). Ou 15 rue beaujon 75008 PARIS France*

Fabriqué en RPC

© 2017 Teknofun Tous droits Réservés

© 2017 Madcow Entertainment France Tous Droits Réservés

<http://www.teknofun-entertainment.com>

©2017 The Pokémon Company International. ©1995–2017 Nintendo/Creatures Inc./GAME

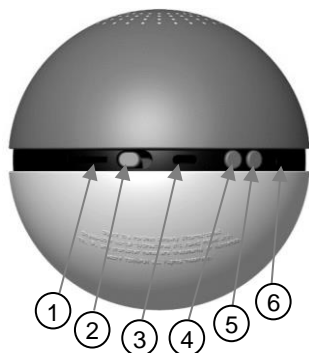
FREAK inc. TM, ®, and character names are trademarks of Nintendo.



## PRESUPUESTO

- Componentes: Pokeball altavoz – Cable de alimentación micro USB
- Bluetooth ver. 4.2 – Frecuencia 2.402-2.480G
- Distancia de trabajo: 10m+ / Sensibilidad: 83dB
- Batería de Litio, 3.7V/ 1200mAh
- Tiempo de carga: 3-4 horas / Funciona durante 4 horas (En el nivel de sonido predeterminado)


## BOTONES




① Ranura para tarjeta TF - Soporta Flash Max 32G, compatible con archivos de música MP3, WMA, APE, FLAC.

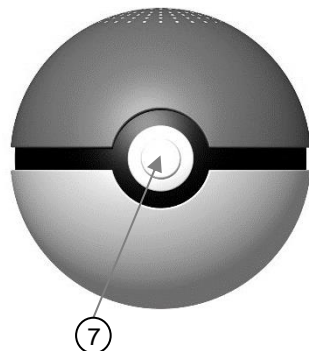
② Interruptor ON / OFF

③ DC 5V Puerto de carga: utilice el cable micro USB suministrado para conectarse al ordenador.

④ Vol - /  – Pulse una vez para reducir el nivel de sonido / Pulse larga para reproducir la última pista.

⑤ Vol + /  – Presione una vez para aumentar el nivel de sonido / Presione largo para reproducir la siguiente pista.

⑥ Line in – Soporta fuente de audio externa desde un teléfono móvil, un reproductor de MP3, una computadora o una tableta. Entrada con DC estándar 3.5mm (no incluido).



⑦ Botón Play / Pause – Flash durante la reproducción, se ilumina durante la reproducción o la carga.

## PRECAUCIONES DE SEGURIDAD

- Mantener fuera del alcance de los niños para evitar descargas eléctricas o asfixia.
- No derrame líquido sobre el producto y no lo toque con las manos mojadas para evitar que se choque.
- No desmonte, trate de reparar o reconstruir el producto.
- No coloque una fuente de llama como velas cerca o encima del altavoz.
- No coloque el altavoz o el cable cerca de fuentes de calor como radiadores, calentadores, conductos de aire o luz solar directa.
- Deje de utilizar el altavoz en las siguientes situaciones: altas temperaturas, humo, olor a quemar, ruido inusual o si nota que el fuego proviene del producto.

## GARANTIA

Este producto está cubierto por nuestra garantía de dos años. Para la ejecución de la garantía o de servicio post-venta, debe ponerse en contacto con su distribuidor local provisto con el comprobante de compra. Nuestra garantía cubre los defectos de material o de montaje causados por el fabricante excluyendo los daños causados por el incumplimiento de las instrucciones de uso o la manipulación no autorizada del producto (tales como el desmontaje, la exposición al calor o la humedad).

Nota : Conserve este manual, que contiene información importante.

Fabricado en RPC

© 2017 Teknofun Todos los Derechos Reservados

© 2017 Madcow Entertainment France Todos los Derechos Reservados

<http://www.teknofun-entertainment.com>

*15 rue beaujon 75008 PARIS France*

©2017 The Pokémon Company International. ©1995–2017 Nintendo/Creatures Inc./GAME

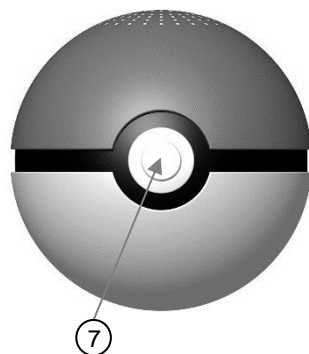
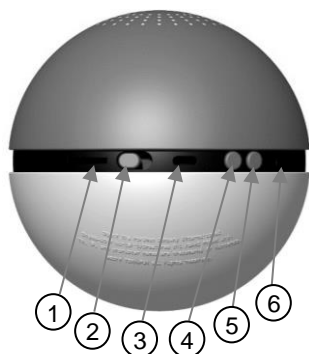
FREAK inc. TM, ®, and character names are trademarks of Nintendo.



## SPECIFICHE

- Componenti: Pokeball altoparlante – Cavo di alimentazione micro USB
- Bluetooth ver. 4.2 – Frequenza 2.402-2.480G
- Distanza di lavoro: 10m+ / Sensibilità: 83dB
- Batteria al litio, 3.7V/ 1200mAh
- Tempo di carica: 3-4 ore / Lavora per 4 ore (Nel livello sonoro di default)

## COMANDI



- ① TF slot – Supporta Max 32G Flash, compatibile con i file musicali MP3, WMA, APE, FLAC.
- ② Interruttore ON / OFF
- ③ Porta DC 5V di ricarica - Utilizzare il cavo micro USB in dotazione per collegarsi al computer.
- ④ Vol - / ◀◀ – Premere una volta per ridurre il livello sonoro / Premere a lungo per riprodurre l'ultima traccia.
- ⑤ Vol + / ▶▶ – Premere una volta per aumentare il livello sonoro / Premere a lungo per riprodurre la traccia successiva.
- ⑥ Line in – Supporta la fonte audio esterna da telefono cellulare, lettore MP3, computer o tablet. Ingresso con DC standard da 3,5 mm (non incluso).
- ⑦ Pulsante Play / Pausa - Flash durante la riproduzione, accesa durante la riproduzione o la ricarica.

## AVVERTENZE DI SICUREZZA

- Tenere fuori dalla portata dei bambini per evitare scosse elettriche o soffocamento.
- Non spargere alcun liquido sul prodotto e non toccare con le mani bagnate per evitare di scosse.
- Non smontare, provare a riparare o ricostruire il prodotto.
- Non collocare una sorgente di fiamma come le candele chiuse o sopra l'altoparlante.
- Non individuare l'altoparlante o il cavo in prossimità di fonti di calore come radiatori, riscaldatori, canali d'aria o luce diretta del sole.
- Interrompere l'utilizzo dell'altoparlante nelle seguenti situazioni: alte temperature, fumo, odore scottante, rumore insolito o se si nota il fuoco proveniente dal prodotto.

## GARANZIA

Questo prodotto è coperto dalla nostra garanzia di due anni. Per l'attuazione della garanzia o servizio post-vendita, è necessario contattare il rivenditore con la prova di acquisto. La garanzia copre i difetti di materiale o di assemblaggio a causa di produttore con l'eccezione di eventuali danni da mancato rispetto delle istruzioni per l'uso manomissione del prodotto (ad esempio, lo smontaggio, esposizione al calore o umidità).

Nota: Si prega di tenere presente manuale, contiene informazioni importanti.

Made in RPC

© 2017 Teknofun All Rights reserved

© 2017 Madcow Entertainment France All Rights reserved

<http://www.teknofun-entertainment.com>

15 rue beaujon 75008 PARIS France

©2017 The Pokémon Company International. ©1995–2017 Nintendo/Creatures Inc./GAME

FREAK inc. TM, ®, and character names are trademarks of Nintendo.

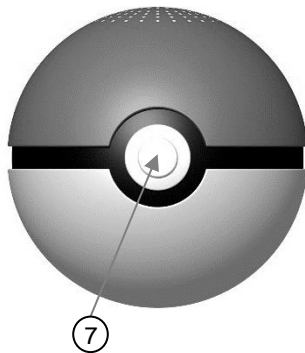
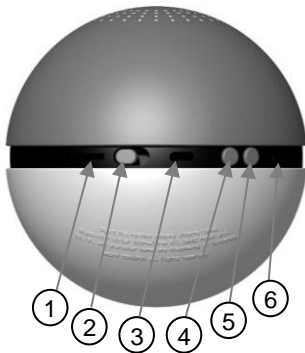




## SPEZIFIKATIONEN

- Komponenten: Pokeball lautsprecher – Micro-USB-Stromkabel
- Bluetooth ver. 4.2 – Frequenz 2.402-2.480G
- Arbeitsabstand: 10m+ / Empfindlichkeit: 83dB
- Lithium Batterie, 3.7V/ 1200mAh
- Ladezeit: 3-4 Std. / Arbeitet für 4 Stunden (Im Standard-Schallpegel)

## BEFEHLE



- ① TF-Kartensteckplatz - Unterstützt Max 32G Flash, kompatibel mit MP3, WMA, APE, FLAC Musikdateien.
- ② ON / OFF Schalter
- ③ DC 5V Ladeanschluss - Verwenden Sie das mitgelieferte Mikro-USB-Kabel, um eine Verbindung zum Computer herzustellen.
- ④ Vol - / ◀◀ – Drücken Sie einmal, um den Schallpegel zu reduzieren / Lange drücken, um den letzten Titel zu spielen.
- ⑤ Vol + / ▶▶ – Drücken Sie einmal, um den Schallpegel zu erhöhen / Langer Druck, um den nächsten Titel zu spielen.
- ⑥ Line in – Stützen Sie externe Audioquelle vom Handy, vom MP3-Player, vom Computer oder vom Tablette. Eingang mit Standard DC 3.5mm (nicht enthalten).
- ⑦ Play / Pause-Taste - Blitz während der Wiedergabe, leuchtet während des Spielens oder Aufladens.

## SICHERHEITSVORSICHTSMASSNAHMEN

- Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren, um Elektroschocks oder Erstickungen zu vermeiden.
- Verschütten Sie keine Flüssigkeit auf das Produkt und berühren Sie es nicht mit nassen Händen, um zu vermeiden, dass es schockiert wird.
- Nicht zerlegen, versuchen, das Produkt zu reparieren oder zu rekonstruieren.
- Stellen Sie keine Flammenquelle wie Kerzen in die Nähe oder auf den Lautsprecher.
- Stellen Sie den Lautsprecher oder das Kabel nicht in der Nähe von Wärmequellen wie Heizkörpern, Heizungen, Luftkanälen oder direktem Sonnenlicht auf.
- Stoppen Sie den Lautsprecher in den folgenden Situationen: hohe Temperaturen, Rauch, brennender Geruch, ungewöhnliche Geräusche oder wenn Sie das Feuer aus dem Produkt bemerken.

## GARANTIE

Dieses Produkt wird durch unsere Garantie von zwei Jahren abgedeckt. Zur Umsetzung der Garantie oder After-Sales-Service, sollten Sie Ihren Händler mit Ihren Kaufnachweis in Verbindung. Unsere Garantie deckt Mängel in Material oder Montage durch Hersteller mit Ausnahme von Schäden, die durch Nichteinhaltung der Anweisungen für die Verwendung mit dem Produkt Manipulationen (wie Abbau, Belichtung oder Feuchtigkeit zu heizen).

Notiz : Bitte bewahren Sie diese Bedienungsanleitung, sie enthält wichtige Informationen.

Made in RPC

© 2017 Teknofun All Rights Reserved

© 2017 Madcow Entertainment France All Rights Reserved

<http://www.teknofun-entertainment.com>

15 rue beaujon 75008 PARIS France

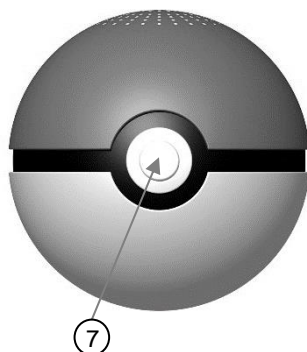
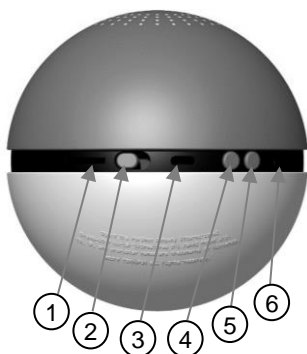
©2017 The Pokémon Company International. ©1995–2017 Nintendo/Creatures Inc./GAME

FREAK inc. TM, ®, and character names are trademarks of Nintendo.

### BESTEK

- Onderdelen: Micro-USB-voedingskabel
- Bluetooth ver. 4.2 – Frequency 2.402-2.480G
- Werkafstand: 10m+ / Gevoeligheid: 83dB
- Lithium batterij, 3.7V/ 1200mAh
- Laadtijd: 3-4 uur / Werkt voor 4 uur (In standaard geluidsniveau)

### COMMANDO



- ① TF Card slot - Ondersteunt Max 32G Flash, compatibel met MP3, WMA, APE, FLAC muziekbestanden.
- ② ON / OFF knop
- ③ DC 5V laadpoort - Gebruik de meegeleverde micro USB-kabel om op de computer te verbinden.
- ④ Vol - / – Druk eenmaal op om het geluidsniveau te verminderen / lang indrukken om de laatste track te spelen.
- ⑤ Vol + / – Druk eenmaal op om het geluidsniveau te verhogen / Lang indrukken om de volgende track te spelen.
- ⑥ Line in – Ondersteuning van externe audio bron van mobiele telefoon, MP3-speler, computer of tablet. Ingang met standaard DC 3.5mm (niet inbegrepen).
- ⑦ Speel / pauzeknop - Flits tijdens het afspelen, branden tijdens het afspelen of opladen.

## VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

- Buiten bereik van kinderen houden om elektrische schokken of verstikking te vermijden.
- Spoel geen vloeistof op het product en raak niet aan met natte handen om te voorkomen dat u schokt.
- Niet demonteren, probeer het product te herstellen of reconstrueren.
- Plaats geen vlambron zoals kaarsen dicht of bovenop de luidspreker.
- Plaats de luidspreker of het snoer niet dichtbij hittebronnen zoals radiatoren, verwarmers, luchtkanaal of direct zonlicht.
- Stop met gebruik van de luidspreker in de volgende situaties: hoge temperaturen, rook, brandende geur, ongebruikelijk geluid of als u merkt dat brand komt uit het product.

## GARANTIE

Dit product wordt gedekt door onze garantie van twee jaar. Voor de uitvoering van de garantie of after sales service, moet u contact opnemen met uw dealer met uw aankoopbewijs. Onze garantie dekt defecten in materialen of montage als gevolg van fabrikant met uitzondering van eventuele schade als gevolg van niet-naleving van instructies voor het gebruik knoeien met het product (zoals demontage, blootstelling aan hitte of vochtigheid).

Opmerking: Bewaar deze handleiding, het bevat belangrijke informatie.

Made in RPC

© 2017 Teknofun All Rights Reserved

© 2017 Madcow Entertainment France All Rights Reserved

<http://www.teknofun-entertainment.com>

*15 rue beaujon 75008 PARIS France*

©2017 The Pokémon Company International. ©1995–2017 Nintendo/Creatures Inc./GAME

FREAK inc. TM, ®, and character names are trademarks of Nintendo.

## Warning:

changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different

from that to which the receiver is connected.

-- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

NOTE: This device and its antenna(s) must not be co-located or operation in conjunction with any other antenna or transmitter.